

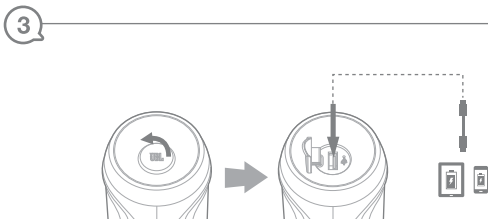
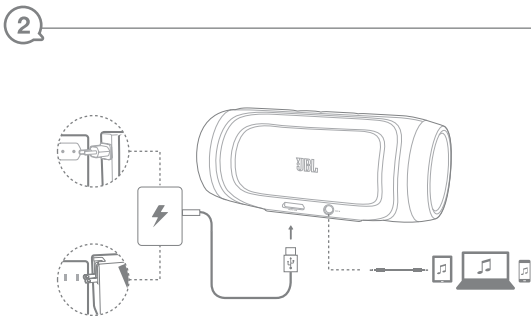
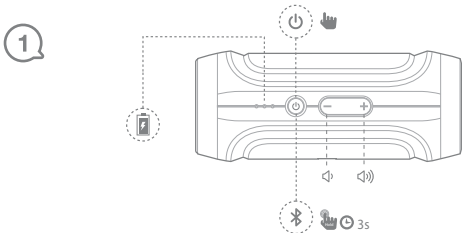


Charge - Stealth Edition



Charge

Quick Start Guide
Guide de démarrage rapide

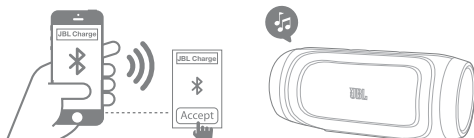


Charge

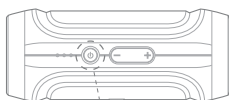
Quick Start Guide

Guide de démarrage rapide

4



5



OFF



ON



CONNECTED

Charge

Quick Start Guide

Guide de démarrage rapide

EN

- Transducers: 2 x 1-1/2" (38mm)
- Amplifier power: 2 x 5W
- Frequency response: 150Hz – 20kHz
- Signal-to-noise ratio: >80dB
- Battery type: Li-ion rechargeable
- Bluetooth transmitter frequency range: 2.402 – 2.480GHz
- Bluetooth transmitter power: 0 ~ 4dBm
- Bluetooth transmitter modulation: $\pi/4$ -DQPSK, 8-DPSK
- Listening time on battery up to 12 hours (varies by volume level and audio content)
- Battery charge time: 3.5 hours
- Dimensions (Dia x H): 2-29/32" x 6-29/32" (74mm x 175mm)

ES

- Transductores: 2 x 1-1/2" (38mm)
- Potencia de amplificador: 2 x 5W
- Respuesta en frecuencia: 150Hz – 20kHz
- Relación señal/ruido: >80dB
- Tipo de pila: Litio-ion recargable
- Rango de frecuencia del transmisor Bluetooth: 2.402 – 2.480GHz
- Potencia del transmisor Bluetooth: 0 ~ 4dBm
- Modulación del transmisor Bluetooth: $\pi/4$ -DQPSK, 8-DPSK
- El tiempo de audición con batería es de hasta 12 horas (varía según el nivel de volumen y el contenido de audio).
- Tiempo de carga de la pila: 3.5 horas
- Dimensiones (Diámetro x Altura): 74mm x 175mm (2-29/32" x 6-29/32")

FR

- Transducteurs: 2 x 1-1/2 po (38mm)
- Puissance d' amplificateur: 2 x 5W
- Courbe de résonance: 150Hz – 20kHz
- Rapport signal sur bruit: >80dB
- Type de batterie: Li-ion rechargeable
- Plage de fréquence de l'emetteur Bluetooth: 2.402 – 2.480GHz
- Puissance de l'emetteur Bluetooth: 0 ~ 4dBm
- Modulation de l'emetteur Bluetooth: $\pi/4$ -DQPSK, 8-DPSK
- Durée d'écoute sur batterie jusqu'à 12 heures (en fonction du niveau du volume et du contenu audio)
- Durée de charge: 3.5 heures
- Dimensions (Dia x H): 74mm x 175mm (2-29/32 po x 6-29/32 po)

PT

- Transdutores: 2 x 1-1/2" (38mm)
- Potência do amplificador: 2 x 5W
- Resposta de frequência: 150Hz – 20kHz
- Relação sinal/ruído: >80dB
- Tipo da bateria: Íon-lítio recarregável
- Intervalo de frequência do transmissor Bluetooth: 2.402 – 2.480GHz
- Potencia do transmissor Bluetooth: 0 ~ 4dBm
- Modulação do transmissor Bluetooth: $\pi/4$ -DQPSK, 8-DPSK
- Tempo de audição com bateria até 12 horas (varia consoante o nível de volume e conteúdo de áudio)
- Tempo de carga da bateria: 3.5 horas
- Dimensões (Diâm. x A): 74mm x 175mm (2-29/32" x 6-29/32")

Charge

Quick Start Guide

Guide de démarrage rapide

DE

- Wandler: 2 x 38mm
- Verstärkerleistung: 2 x 5W
- Frequenzgang: 150Hz – 20kHz
- Signal-Rausch-Verhältnis: >80dB
- Batterietyp: Li-ion wiederaufladbare
- Bluetooth-Sendefrequenzbereich: 2.402 – 2.480GHz
- Bluetooth-Sendeleistung: 0 ~ 4dBm
- Bluetooth-Sendemodulation: $\pi/4$ -DQPSK, 8-DPSK
- Wiedergabezeit mit Batterie bis zu 12 Stunden (abhängig von Lautstärke und Audioinhalten)
- Batterieladezeit: 3.5 Stunden
- Abmessungen (Durchm. x H): 74mm x 175mm

NL

- Omvormers: 2 x 38mm
- Versterkervermogen: 2 x 5W
- Frequentieweergave: 150Hz - 20kHz
- Signaal-ruisverhouding: >80dB
- Type batterij: Li-ion oplaadbare
- Bluetooth zender frequentiebereik: 2.402 - 2.480GHz
- Vermogen van de Bluetoothzender: 0 ~ 4dBm
- Bluetooth zendermodulatie: $\pi/4$ -DQPSK, 8-DPSK
- Luistertijd op batterij tot 12 uur (afhankelijk van volumeniveau en audio-inhoud)
- Oplaadtijd voor batterij: 3.5 uur
- Afmetingen (Diameter x Hoogte): 74mm x 175mm

IT

- Trasduttori: 2 x 1-1/2" (38mm)
- Potenza amplificatore: 2 x 5W
- Risposta in frequenza: 150Hz – 20kHz
- Rapporto segnale-rumore: >80dB
- Tipo batteria: Ioni di litio ricaricabile
- Intervallo di frequenza trasmettitore Bluetooth: 2.402 – 2.480GHz
- Alimentazione trasmettitore Bluetooth: 0 ~ 4dBm
- Modulazione trasmettitore Bluetooth: $\pi/4$ -DQPSK, 8-DPSK
- Il tempo di ascolto con la batteria è massimo 12 ore (varia in base al livello del volume e ai contenuti audio)
- Tempo di ricarica della batteria: 3.5 ore
- Dimensioni (diam x A): 74mm x 175mm (2-29/32" x 6-29/32")

NO

- Omformere: 2 x 1-1/2" (38mm)
- Forsterkereffekt: 2 x 5W
- Frekvensrespons: 150Hz - 20kHz
- Signal-til-støy-forhold: >80dB
- Batteritype: Li-ion genopladelige
- Bluetooth-senders frekvensområde: 2.402 - 2.480GHz
- Bluetooth-senders effekt: 0 ~ 4dBm
- Bluetooth-senders effekt: $\pi/4$ -DQPSK, 8-DPSK
- Lytte-tid på batteriet er opp til 12 timer (varierer etter volumnivå og lydinnehold)
- Batteriladetid: 3.5 timer
- Dimensjoner (D x H): 74mm x 175mm (2-29/32" x 6-29/32")

Charge

Quick Start Guide

Guide de démarrage rapide

FI

- Anturit: 2 x 1-1/2" (38mm)
- Vahvistinteho: 2 x 5W
- Taajuusvaste: 150Hz - 20kHz
- Äänentoisto: >80dB
- Paristo: Li-ion
- Bluetooth-lahettimen taajuusalue: 2.402 - 2.480GHz
- Bluetooth-lahettimen teho: 0 ~ 4dBm
- Bluetooth-lahettimen modulaatio: $\pi/4$ -DQPSK, 8-DPSK
- Akun kuunteluaika jopa 12 tuntia (vaihtelee äänenvoimakkuustason ja äänisisällön mukaan)
- Pariston latausaika: 3.5 tuntia
- Mitat (Halk. x K): 74mm x 175mm (2-29/32 tuumaa x 6-29/32 tuumaa)

SV

- Omvandlare: 2 x 38mm
- Förstärkareffekt: 2 x 5W
- Frekvensåtergivning: 150Hz - 20kHz
- Signalbrusförhållande: >80dB
- Batterityp: Litiumjon
- Bluetooth-sändarens frekvensområde: 2.402 - 2.480GHz
- Bluetooth-sändareffekt: 0 ~ 4dBm
- Bluetooth-sändarmodulering: $\pi/4$ -DQPSK, 8-DPSK
- Lyssningstid vid batteridrift är upp till 12 timmar (beroende på volym och typ av ljud)
- Batteriladdningstid: 3.5 timmar
- Mått (diameter x höjd): 74mm x 175mm

RU

- Динамики: 2x1-1/2" (38mm)
- Мощность усилителя: 2x5Вт
- Частотная характеристика: 150Гц - 20кГц
- Отношение сигнал/шум: >80дБ
- Тип аккумулятора: Литий-ионный перезаряжаемый
- Диапазон частот передатчика Bluetooth: 2.402 - 2.480GHz
- Мощность передатчика Bluetooth: 0 ~ 4dBm
- Модуляция передатчика Bluetooth: $\pi/4$ -DQPSK, 8-DPSK
- Время прослушивания на одном заряде аккумулятора составляет максимум 12 часов (может изменяться в зависимости от уровня громкости и аудиоконтента)
- Время зарядки аккумулятора: 35 часов
- Размеры (Диаметр x В): 74mm x 175mm (2-29/32" x 6-29/32")

DA

- Transducere: 2 x 1-1/2" (38mm)
- Forstærkerstrøm: 2 x 5W
- Frekvenssvar: 150Hz - 20kHz
- Signal-til-støj-forhold: >80dB
- Batteri-type: Li-ion oppladbart
- Bluetooth-sender: 2.402 - 2.480GHz
- Bluetooth-sendereffekt: 0 ~ 4dBm
- Bluetooth-sendermodulation: $\pi/4$ -DQPSK, 8-DPSK
- Lyttetiden, når batteriet er ladet helt op er op til (afhænger af lydstyrkeniveau og lydindhold) 12 timer
- Batteri-opladetid: 3.5 timer
- Dimensioner (Dia. x H): 74mm x 175mm (2-29/32 tommer x 6-29/32 tommer)

Charge

Quick Start Guide

Guide de démarrage rapide

JP

- トランスデューサー: 38mm 2個
- アンプ出力: 2 x 5W
- 周波数応答: 150Hz - 20kHz
- 信号対雑音比 (SN比): 80dB未満
- 電池タイプ: リチウムイオン再充電可能
- Bluetooth トランスミッターの周波数帯域: 2.402 - 2.480GHz
- Bluetooth トランスミッターの電源: 0 ~ 4dBm
- Bluetooth トランスミッターの変調方式: $\pi/4$ -DQPSK, 8-DPSK
- バッテリーでの再生は連続12時間 (音量と音声 内容により異なります)
- 電池充電時間: 3.5時間
- 寸法 (直径x高さ): 74mm x 175mm (2-29/32インチ x 6-29/32インチ)

CHS

- 变频器: 2 x 1-1/2" (38mm)
- 放大器功率: 2 x 5W
- 频率响应: 150Hz - 20kHz
- 信噪比: >80dB
- 电池类型: 锂离子充电
- Bluetooth 蓝牙发射频率范围: 2.402 - 2.480GHz
- Bluetooth 蓝牙发射功率: 0 ~ 4dBm
- Bluetooth 蓝牙发射调制: $\pi/4$ -DQPSK, 8-DPSK
- 电池可供持续播放音乐 12 小时 (但会受音量和 音频内容的影响)
- 电池充电时间: 3.5小时
- 尺寸 (直径 x 高): 74mm x 175mm (2-29/32" x 6-29/32")

KO

- 트랜스듀서: 38mm 2개
- 앰프 출력: 2 x 5W
- 주파수 응답 대역: 150Hz ~ 20kHz
- 신호대 잡음 비율: 80dB 이상
- 배터리 타입: 리튬-이온 충전식
- Bluetooth 블루투스 송수신기 주파수 대역: 2.402 - 2.480GHz
- Bluetooth 블루투스 송수신기 전원: 0 ~ 4dBm
- Bluetooth 블루투스 송수신기 변조: $\pi/4$ -DQPSK, 8-DPSK
- 배터리 출력에 대한 청취 시간 = 최대 12 시간 (볼륨 레벨 및 오디오 콘텐츠에 따라 달라질 수 있음)
- 배터리 충전시간: 3.5 시간
- 규격(직경 x 높이): 74mm x 175mm (2-29/32" x 6-29/32")

CHT

- 變頻器: 2 x 1-1/2" (38mm)
- 放大器功率: 2 x 5W
- 頻率響應: 150Hz - 20kHz
- 信噪比: >80dB
- 電池類型: 鋰離子充電
- Bluetooth 蓝牙发射频率范围: 2.402 - 2.480GHz
- Bluetooth 蓝牙发射功率: 0 ~ 4dBm
- Bluetooth 蓝牙发射调制: $\pi/4$ -DQPSK, 8-DPSK
- 使用電池時的收聽時間長達 12 小時 (視音量與音訊內容而異)
- 池充電時間: 3.5小時
- 尺寸 (直徑x高): 74mm x 175mm (2-29/32" x 6-29/32")